



第六十八届会议

议程项目 110

消除国际恐怖主义的措施

2014 年 5 月 1 日古巴常驻联合国代表给秘书长的信

谨向担任联合国秘书长的你致函，以转递所附给你办公厅的普通照会的副本(见附件)。

请尽快将本函、普通照会及所附声明作为大会议程项目 110 的文件分发为荷。

古巴强烈反对操纵国际恐怖主义这样敏感的议题。

古巴重申，美国政府必须遵守国际法及《联合国宪章》的宗旨和原则，并因此停止其所有针对古巴、为古巴人民和国际舆论所不容的单边行动。

古巴常驻联合国代表

大使

鲁道夫·雷耶斯·罗德里格斯(签名)



## 2014年5月1日古巴常驻联合国代表给秘书长的信的附件

古巴常驻联合国代表团向联合国秘书长办公厅致意，并谨说明如下：

- 2014年4月30日，美国国务院发布了“2013年关于恐怖主义的国家报告”，其中第32次荒谬地将古巴指认为“支恐国家”。

古巴常驻联合国代表团再次申明，古巴政府已重申，古巴领土从未也永远不会被用来窝藏任何国籍的恐怖分子，或者策划、资助或实施针对世界上任何国家的恐怖主义行为，包括美国。同样，古巴毫不含糊地拒绝和谴责一切恐怖主义行为，不论这些行为发生在何处，处于何种情形，出于何种原因。

古巴常驻代表团坚决反对操纵国际恐怖主义这样敏感的议题来推动反古巴政策，要求将古巴从这一单方面武断的虚假名单中坚决删除。该名单是对古巴人民的侮辱，使美国政府自己丧失信誉。

鉴于以上所述，古巴常驻代表团请秘书长将本普通照会及所附外交部的声明(见附录)作为大会议程项目110的文件分发。

## 附录

### 外交部的声明

2014年4月30日，美国国务院发布了“2013年关于恐怖主义的国家报告”，其中第32次荒谬地将古巴指认为“支恐国家”。

但是，该国国务院不得不在自己报告中承认，2013年，“古巴政府为哥伦比亚革命武装力量与哥伦比亚政府的谈判提供了支持并担任东道，旨在促成双方的和平协议”；“没有迹象表明古巴政府为恐怖主义团体提供了武器或准军事训练”；并且“古巴境内的巴斯克家园与自由组织成员在西班牙政府的协助下进行了搬迁。”

然而，政治考虑以及不计一切代价证明封锁有理的需要又一次战胜了合理的理由。

美国国务院对古巴的这种诽谤所依据的唯一借口是提到古巴境内有美国“逃犯”，必须指出，这些人没有一个被控犯有恐怖主义行为。这些公民中有一些人合法获得庇护，另一些在美国犯下罪行的人则得到了应有的审判和惩罚，并在服刑后选择居住在古巴。

古巴政府再次申明，古巴领土从未也永远不会被用来窝藏任何国籍的恐怖分子，或者策划、资助或实施针对世界上任何国家的恐怖主义行为，包括美国。同样，古巴毫不含糊地拒绝和谴责一切恐怖主义行为，不论这些行为发生在何处，处于何种情形，出于何种原因。

正是美国政府以国家恐怖主义为武器打击反对其统治的国家，使用酷刑等应受谴责的方法，运用包括无人驾驶飞行器在内的先进军事技术对所谓的恐怖分子包括美国公民进行法外处决，造成许多无辜平民死亡。

几十年来，古巴一直处于这样的国家行列——这些国家在捍卫其独立和尊严时承受了从美国境内策划、资助和开展的恐怖主义行径所造成的后果；在古巴，这些行径已造成3478人丧生，2099人残疾。

古巴、拉丁美洲、加勒比和世界将永远不会忘记，美国政府继续窝藏古巴裔恐怖分子，例如 Luis Posada Carriles，他策划了西半球第一次针对民用飞机的恐怖袭击，造成古巴航空公司一架客机1976年10月6日于飞行途中在巴巴多斯海岸炸毁，机上73名乘客丧生。令人啼笑皆非的是，该政府继续以莫须有的罪名不公正地长期监禁反恐战士 Gerardo Hernández、Ramón Labañino 和 Antonio Guerrero。

外交部坚决反对操纵国际恐怖主义这样敏感的议题来推动反古巴政策，要求将古巴从这一单方面武断的虚假名单中坚决删除。该名单是对古巴人民的侮辱，使美国政府自己丧失信誉。

2014年4月30日，哈瓦那

---